Весесоюзонь ленинской коммунистической од ломанень союзовь

Весе масторонь пролетарийтнэ, пурнавтодо вейс!

Ленинэнь Киява

ВЛКСМ-нь Мокшэрзянь обкомонть ды Саранскоень ошонь комитетэнть газетаст

Редакциянть адресэзэ: г. Саранск, Володарская 34 телефон №21

ЯНВАРЕНЬ 14 чи, 1937 ие № 6 (680)

Лиси: 7-це но чинь ютазь

Панжовсь ССР-нь Союзонь Центральной Исполнительной Комитетэнть VII созывень III сессиязо

Январень 11 чинь чокшне Кремлянь покш Дворецэнть ушодызе эйнзэ роботанзо СССР-нь ЦИК-нть колмоце сессиязо.

Сессиясь кунсолы истят доклат: СССР-нь государственной бюджеттэнть 1936 иентень; СССР-нь 1935-це иень бюджеттэнть топавтомадонзо; ЦИК-нь бюджетной комиссиянть содокладонзо ды кемекстасызе сеть постановлениятнень, конатне примазь Союзной ЦИК-ень омбоце сессиядо мейле шкастонть.

ЦИК-нь члентнэ пурнавсть Дворецэнь покш залонтень. Тесэ жо ашти Союзной Советэнь ды национальностьнень Советэнь весе составось, ложатнесэ — дипломатической корпусонь члент.

18 часстонть 10 минутсто президиумонь трибунатнень молить Сталин, Молотов, Каганович, Ворошилов, Калинин, Орджоникидзе, Андреев, Косиор, Петровский, Постышев, Любченко, Хрущев, Червяков, Уншлихт, Мусабеков, Шверник, Акулов, Хацкевич, Чуцкаев ялгатне. Сталин ялганть, партиянть ды правительстванть руководительтнень залось васты пси овациясо. ЦИК-нь члентнэ стядо, кенярдозь кучить поздоровт СССР-нь народтнэнь вожденть Сталин ялгантень.

Ушодома валось максозь СССР-нь ЦИК-ть председателентень—Петровский ялгантень.

Ушодома валдонзо мейле, Петровский ялгась яволявтызе сессиянь чинь порядканть ды регламентэнть.

Чинь порядканть васенце вопростнэнь коряс доклад тейсь СССР-нь Наркомфинэнь—Гринько ялгась. Трибунас сонзэ лисеманзо ЦИК-нь члентнэ вастызь покш цяпамосо. Докладонть кунсолызь покш мель марто.

СССР-нь ЦИК-ть бюджетной комиссиянь председателень докладтонзо мейле Петровский ялгась пекстызе сессиянь васенце заседаниянть.

(ТАСС).

Фашистской пират нэ саизь "Смидович" советской пароходонть

Январень 8 це чистэ испанской мятежниктнэнь военной суднатне Бискайской заливсэнть саизь „Смидодович" советской пароходонть ды ветизь мятежниктнэнь ендо занязь портонтень.

„Смидович" пароходось мольсь Ленинградсто продовольствиянь груз марто, конань миизе „Экспортхлеб" экспортной об'единениясь Испаниянь республиканской торговой организациятненень. Пароходсонть ульнесть 1850 тоннат розь, 919 тоннат чичавка ды 572 тоннат товсюро.

(ТАСС).

ТАСС-нть примечаниязо

Испанской мятежниктнэнь военной судатне икеле ладсо розбойничить иневедьтнесэ. Фашистской пиратнэ конатне розбойничить Испаниянь беректнэнь ено иневедень весе китнень лангсо, кенгелемань коряс, буто вешнить оружия, саизь „Смидович" советской пароходонть, кона мольсь продовольствиянь груз мартo. Но воронть прясо чапкась палы. Испанской мятежниктнэ тонадсть получакшномо оружият эсист фашистской покровительтнень пельде, конатне ускить фашистской интервентнэнь пароходтнэ, ды сынст мельсэ аштить оружият, конат буто кекшезь советской пароходсо розенть ало. Уш аволь весть фашистской пиратнэ лоткавтнесть советской суднатнень ды кода эзть вешне—кодамояк оружия эзть муе ды а кода тест муемскак. Мятежной генералтнэ а туевить советской судатнень наглой саеманть ды сынст эйсэ вешнеманть кис ответственость эйстэ.

Грузинской искусствань декадась



Оперань ды балетэнь Тбилисской театрань артистэсь М. Кварелашвили ялгась, комсомолец, колмо иеде теде икеле—пастух.
СНИМКАСОНТЬ: М. Кварелашвили „Даиси" операсонть Маехасонь рольсэнть. Те операсонть театрась январень 5-це чистэ ушодызе эсинзэ гастролензэ Московсо.

Вадрясто тонавтнемс сталинской Конституциянть

Саранскоень район. Зыковань ВЛКСМ-нь первичной организациясонть 10-нь комсомолецт, комитетэнь секретаресь—Морозов. Сынь лавшосто аравтызь Весесоюзонь Чрезвычайной 8-це с'ездэнть материалонзо тонавтнеманть.

Сталин ялганть докладанзо ловнызь ансяк вейке промксо. Сталинской Конституциянть ловнызь вейке чокшнес, косо од ломаньтнеде ульнесть ансяк кото.

Тестэ неяви, што комсомолецтнэ парсте асодасызь Сталин ялганть докладонзо ды сталинской Конституциянть. Неть исторической документнэнь тонавтнемаст коряс кружокт апак организова. Од ломантнень ютксо, конатнеде 200 ломо, беседат ды промкст а тейнить.

Саранскоень ВЛКСМ-нь горкомось мекс бути а лезды зыковской организациятненень. Нать сон а соды те положениядонть.

И. Паляев.

* * *

Сталинской Конституциянзо материалтнэ Инсаронь комбайнеронь школасонть тонковазельть партийной, комсомольской ды профсоюзной промкстнэсэ. Те иень январень читнестэ тонавтнинтнэ ушодызь Сталин ялганть докладонзо ды Конституциянть кемесэ ды конкретнасто тонавтнемантъ. Тонавтнемась моли школасонть ды теде башка—политической кружоктнэсэ. Конституциянь тонавтнеманть коряс нейке ютавтозь 4 занятият.

Тонавтыцякс • агитаторонь школань директоронь помполитэсь Исаев ялгась кочказь политически сексте кеме ды содыця ялгатнень, конатнень эйстэ ламот уш кемекстазь агитаторокс ВКП(б) нь райкомсо.

Эрьва занятиядонть икеле Исаев ялгась ютавтни семинарт, косо моли агитаторнэнь анокстамось. Неть агитаторнэ ютавтсть уш кавто занятият.

Тонавтнеманть беряньгавтысе, што арасть наглядной пособият—арась школасонть кодамояк географической карта.

Ц. В.

* * *

Кобай велень средней школасонть пионертнэ эсист сборсто э толковить сталинской Конституциянть. Сынь васня тейнесть беседа, мейле ловность стихотворениянт Сталин дэ ды сталинськой Конституциядонть.

Вожатойтне Константинов ды Исайкин сеедьсто тейнить беседат Испаниясо событиятнеде. Неть беседатнень сынь ютавтызь „пионерской правдасо" печатазь материалтнэнь коряс. Пионертнэ максить ламо вопрост Испаниясо эйкакштнэнь эрямодост.

Коля Быков.

Оперань ды балетэнь театра

Сень ловозь, што касы трудицятнень ютксо культурась ды што эряви тевс нолдамс тонавтница вокальной ды музыкальной кадратнень Мокшэрзянь республиканъ Совнаркомось организовась Саранскойсэ оперань ды балетэнь театра.

Театрань художественной руководителекс ды директорокс Совнаркомось кемекстызе Федор Петрович Вязерской ялганть. Искусствань коряс тевень ветямо управлениянь начальникентень Галаев ялгантень мерезь нейке жо кочкамс эрявикс кадрат театрантень, штобу те иень февралень васень чис ушодомс театрань роботанзо. Театрань коллективенть пурнамсто мерезь саемс роботамо муздрамтехникумонь кадратнень ды седе тов коллективентень примамс яла од кадрат кореной эрицятнень ютксто. Тевень аравтомс мерезь истя, штобу эрзянь ды мокшонь од роботниктнэнь анокстамс мокш эрзянь национальной оперань туртов.

Искусствань тевень ветица управлениянтень ды наркомфинэнтень мерезь ваномс ды кемекстамс театрань туртов смета 1937 иентень.

В. Ц.

СОВЕТСКОЙ СОЮЗГАНТЬ

Сталин ялганть докладозо пленка лангсо

Советтнэнь Чрезвычайной Весесоюзной 8 С'ездэнть панжома чистэнзэ ССР нь Союзонь Конституциянь проектэдэнть Сталин ялганть докладозо—ноябрянь 25 це чистэ 1936 иестэ—Весесоюзной радиокомитетэнь звуконь сермадица фабрикась сермадызе пленка лангс.

Январень 14-це чистэ весе масторонь таго марясы вожденть исторической реченээ. Те чинть Сталин ялганть докладонзо сермадевксось карми марявомо Коминтерна лемсэ, ВЦСПС-нь ды коротковолновой передатчикень радиостанциятнень вельде.

Радиопередачась ушодови 18 це чассто московсо шканть коряс.

(ТАСС).

Волго-Донской каналось

1937 иестэ ули прядозь Волго Донской каналонть проектировамонзо васень стадиясь. Те каналось вейсэньдясызе Белой, Балтийской ды Каспийской морятнень Азовской ды Черной морятнень марто.

Волго Донось вейсэньдясы Волгань бассейнанть, конань арась сатышка углезэ Донбассонть марто ды витьпеле обед'енкасонть (югонть) каменской вирень массивтнэнь марто. Каналганть карми молеме заволжьянь сюрось, Прикаспийской нефтась ды лия груз. Судоходной од кинть общей грузооборотозо эксплоатациянь васень иестэнть тешкстазь 15·16 миллион тоннас.

Волго-Донской Каналонть карми улеме пек покш значениязо Союзонь Европейской пелькссэнть весе народной хозяйстванть туртов. Тесэ кармить роботамо 3 гидроэлектростанцият, конань мощностест улить 680 тыщат киловат.

ВАДРЯ ЛЕЗДЫЦЯТ

Партиянь историянь васень ды омбоце теманень од программанть коряс тонавтвемстэ ловнынк истят книгатнень

М. Горький. „Страсти-мордасти", „Вывод". Аволь пек покшт кавто неть евтнематне сэ ине писателесь парсте невти инязоронь Россиянь условиятнесэ трудицятнень дикой ды стака эрямост. Ошонь беднотантькак („Страсти-мордасти" книгасъ) веле с э я к („Вывод" книгасъ) теке жо чопода, сэпей ды пек стака эрямось. Произведениятне лездыть пропагандистэнтень содамс, кода эри робочеесь ды икеле пелев сонзэ кемеманзо капиталистнэнь масторсонть ды минек родинасонть.

М. Горький. „Песня о соколе", „Песня о буревестнике". Неть произведениятне—Алексей Максимовичень революционной васень произведениянзо, конатнень эйсэ сон смелой нармунень пек паро образнэсэ корты Россиянь пролетариатонть революционной вийдензэ, конась кастсь-кепедсь царизмань каршо бороцямонтень.

Н. Крупская. „Воспоминания о Ленине". Владимир Ильичень сехте малавикс соратникесь ды сясь евтни эсь книгасонзо человечества н ь ине гениенть, коммунистической партиянь организаторонть ды вождень эрямодонзо ды роботанзо. Ловныцятнень сельмест икеле ютыть а ступтевиця картинат седе, кода Ленин роботась Питерэнь робочей кружоктнэсэ, Сибирев сонзэ панемась, границань томбалев туемась, эмиграциясо эрямось ды оппортунистнэнь меньшевиктнэнь каршо апак лоткске бороцямось.

Сталин и Хашим. Те книгась евтни батумской подпольянть историядонзо. Тесэ пек парсте невтезь Ленинэнь сехте вадря соратникенть подпольщикенть-пропагандистэнть Сталин ялганть портретэзэ. Сталин ялгась сестэ ветясь батумской робочейтнень ды грузинской крестьянтнэнь кружоктнэсэ, истя жо подпольной весе роботасонть.

В. Куйбышев. „Эпизоды из моей жизни". Авторось пек парсте евтни партийной роботасонть эсинзэ васень эськелькстнэде, содавты революционертнэнь-профессионалтнэнь консперативной деятельностень условиятн е н ь марто, евтни революциянь тевентень большевикенть педепев преданностензэ ды ялгакс-чинь домка чувстватнеде, зярдо революционной роботанть коряс а содавикс ялганзо идемандь кис, Куйбышев а жали документ.

Пятницкий. „Записки большевика". Сыре большевик искровец. Колмо ялгатнень эйстэ вейкесь, конатнень Ленин кемсь стака ды пек ответственной тев— Россия марто эмигрантнэнь сюлмамонть организовамонзо, Россияв „Искранть" пачтнеманть, газетань нолдамонть ды материальной базань организовамонть. Эсинзэ ледстнеманесэ Пятницкий ялгась келейстэ евтни ютазь иетнестэ событиятнеде, евтни партиянь программань ды организационной стоительстванъ вопростнэнь коряс „кеме" ленинецтнэнь ды „чевте" мартовецтнэнь ютксо пек виев бороцямодонть.

РСДРП-нь ВСЕРОССИЙСКОЙ ПРАЖСКОЙ КОТОЦЕ КОНФЕРЕНЦИЯСЬ

1910 иестэ кармась лисеме большевиктнэнь эрьва недлянь „Звезда" газетась, конань сеске жо пек покшстсо кассь влияниязо робочей массатнень юткэо. Те шкастонть большевиктнэ Ленинэнь руководстванзо коряс кармасть ютавтомо партийной конференциянь пурнамонтень анокстамо.

Революционной кепедькстэнть кармамонзо марто партийной конференциянь ютавтомась ульнесь пек эрявиксэкс, кона бу кемекставлизе партиянть ды сонзэ руководящей органтнэнь, текшставоль икеле пелев шкантень тактика, допрок ваньскавтовлизе бу партиянь рядтнэнь оппортунистической элементнэнь эйстэ.

Конференциянтень анокстамосонть покш робота ветясть Орджоникидзе, С. Щварц, Голощекин, Шаумян, Стасова ды лият. Сынь роботасть ламо ошсо, косо сюлмавкшность подпольной партийной организациятнень марто, евтнизь тест партиянть задачанзо Ленинэнь оценканзо коряс ды ютавсть конференцияв делегатонь кочкамот.

Примиренческой элементнэ снартнесть конференциянтень оцов таргамс впередовецтнэнь, меньшевиктнэнь ды Троцкоень. Но Ленин максь сынст снартнемантень эрявикс отпор.

Ленин ловсь, што конференциясонть могут примамс участия ансяк таркань подпольной организациятнестэ представительтне, конат ветить Россиясо партийной робота. Ансяк истямо конференциясь улевель бу алкуксонь партийной конференциякс, конась бу представлял партиянть. Впередовецтнэ, троцкистнэ ды лия группатне жо ульнесть границань томбале литераторонь группакс, конат не Россиясо кодамояк партийной робота эзть ветя. Кодамсяк партийной организациякс сынь эзть ульне Секс Ленин ловсь, што неть оппортунистической группатнень конференцияв тердемаст улевель бу партиянть ламо-чинзэ волянь коламокс.

Конференциясь ульнесь Прага ошсо (ней Чехо-Славакиянь столицась), январь ковсто 1912 иестэ. Сонзэ эйсэ примасть участия малав весе Россиясо роботыця партийной организациятне.

Кавто „меньшевик партиецтнэде" башка, конференциянтень делегатнэ промкшность российкой комсь партийной организациясто ды весе ульнесть большевикт. Конференциясь ве мельсэ панинзе РСДРП стэ ликвидатортнэнь. Партиянть рядтнэстэ истяжо ульнесть панезь Троцкой, впередовецтнэ ды лия оппортунистической групинетне, конат отказасть ловомс видекс Пражской конференциянь решениянзо.

Истяня Пражской конференциясонть большевиктнэ допрок сезизь меньшевиктнэнь марто кадовозь эрьва кодат формальной об'единениятнень, окончательна панизь сынст РСДРП-стэ. Конференциясь тешкстызе, што Россиясо, весе партийной организациятне вейке мельсэ кемекставсть Ленинской линиянть перька ды истя ансяк большевистской партиясь ашти революционной социал-демократиякс (большевиктнэнь РСДРП-кс), конань мелега моли Россиясо робочей классонть сехте ламо пельксэзэ. Конференциясь, конань ульнесь ролезэ прок партийной с'ездэнь, кочкась од, большевистской Центральной Комитет, конань прявтокс ульнесь Ленин. ЦК-нтень истяжо совасть Сталин, Свердлов, Орджоникидзе, Калинин, Бубнов, Стасова, Спандарьян ды лият.

Неть ульнесть руководительть, конат реакциянь стака иетнестэ Ленинэнь руководстванзо коряс канстъ эсист левтев лангсост партиянть эрямо-чинзэ ды сонзэ кемекстамонзо кис туремантъ, оппортунистнэнь каршо весе туриманть; пек стака условиятнесэ сынь партиянть ванстызь тапамодо ды тейсть мезе эрявиь сонзэ одс аравтоманть (восстановлениянть) кис.

Конференциясь аравтызе партиянть тактиканзо малавикс шкань касыця революционной кепедькстэнтень. Сон невтизе, што партиянть основной задачакс ашти икелеяк нелегальной (подпольной) организациянь кемекстамось. Конференциясь мерсь весе организациятненень виевгавтомс пролетариатонть ютксо социалистической воспитаниянь ды организациянь роботанть, эрьва кода лездамс ды келейгавтомс массатнень революционной бороцямост партиянть революционной лозунгонзо коряс („демократической республика", „робочеентень 8 часонь чи", „помещиктнэнь весе модаст конфисковамс"). Конференциянь резолюциятнесэ одов ульнесь тешкстазь, што пролетариатонть икеле ладсо малавикс шкань целекс ашти—пролетариатонть ды крестьянстванть революционно-демократической диктатуранть кис бороцямозо. Партиянть икелев ульнесь путозь задача—толковамс трудиця келей массатненень ды седеяк пек крестьянтнэнь сынст бедствиятнень (вачодо, роботавтомо ды лия берянь чист), што сынь сюлмазь царизмань весе политиканзо марто. Конференциясь тешкстась партиянтень тактика Государственной IV думантень кочкамотнесэ, конат должны улемс 1912 иень сексестэнть. Пражской конференциясь максь виде, конкретной директиват революциянть од кепедевема шкастонть партиянть роботанзо келейгавтоманть туртов. Конференциясь эщо седеяк пек кемекстызе партиянть Ленинской линиянть коряс.

КОМСОМОЛОНТЬ РОБОТАСОНЗО СЕХТЕ ЭРЯВИКСЭСЬ

Советской Союзонь населениянть ниленгемень колмо процентэсь— те од ломанть, конат шачсть ине Октябрьской революциядонть мейле. Комсомолонть покш пелькссэсь, ды советской весе од ломаньтнень покш пелькссэськак а содасы икелень эрямонть, нужа чинть ды лишениятнень. Сынь эзть прима участия классовой врагонть каршо виев бороцямотнесэ, контрреволюционной троцкизманть, правой отщепенецтнэнь каршо бороцямотнесэ. Неть од ломаньтнень туртов социализмась—уш аволь арсема, аволь се васоло чись, конадо арсесть человечестванть ламо поколеният, но яркой, полнокровной алкукс чи.

Капиталистической рабстванть стака-чинзэ вакска ютазь сеедьстэ минек партиянть, минек народонть историянзо апак сода, советской кой кона од церась эли од тейтересь а маштыть видестэ питнень максомо неть полавтовкстнэнь весе покш чинтень, кона полавтовкстнэ теевсть меельсэ комсь иетнень перть.

Киевень вейке средней школасто старшей классонь тонавтницятнень цела группанть шачсть кавтолдомаст СССР-нь Конституциянтень 121-це статьянзо эрявиксэнзэ коряс, конась корты седе, што минек масторонь гражданнэнь „улипревазт образования лангс". Сынь а чаркодьсызь те изнявксонть весе покш чинзэ, конась сермадозь социализмань Конституциянтень. Сынест неяви те обыденнойкс. Сынь нейсызь, што минек масторонь весе эйкатштнэ ды од ломаньтне тонавтнить, ды сынст арсемаст коряс тонавтнемась—аволь истя завоеванной права, кода эрьва гражданинэнь обязанность.

Весе те эщо весть тешксты, кодат стакат ды ответственнойть од ломаньтнень коммунистической воспитаниянь задачатне. Превтеме карми улеме се арсемась, што од поколениясь касы эсинзэ кой сэ, што весе качестватне, конатне эрявить од шкань ломанентень, прыть менельстэ, псявить апак учо. Ленинской комсомолонть ёрась седе ночтной ды ответственной задачазо, кода советской од ломаньтнень воспитаниясь ды тонавтнеманть организовамось.

Маштомс неграмотностенть, тонавтнемс науканть, тонавтнемс военной тевентень ды седе пек келейгавтомс стахановской движениянть, тонавтнемс партиянь историянть ды бороцямс обрэзцовой школанть кис—ве валсо меремс, тонавтнемс эрьва косо, весе участкатнесэ. Тонавтнемс седейшкава, кирдемс мельсэ трудонь вечкемань, кеме настойчивостень ды упорствань неть покш примертнэнь, мейсэ эщо од церыненс отличались Ленин ды Сталин. Ды васня як апак лоткске кепедемс комсомолецтнэнь идейно-политической уровенест.

Социализмань эпохань од ломаненть сознаниянзо формированиясонть покш ролезэ наукатнень эйстэ науканть—Марксизмань — Ленинизмань революционной теориянть. Од ломаньтнень воспитаниянь орудиякс ашти большевизманть историясь, коммунистической партиянть целензэ ды задачанзо пропагандась.

Меельсь шканть комсомолонть пропагандистской роботасо седе вадрялгадсь. А умок ВЛКСМ-нь ЦК-сь ВКП(б)-нь историянть основной моментэнзэ тонавтеманть коряс печатась комсомольской кружоконь од программа. Москавонь, Ленинградонь ды комсомолонь кой кона лия организациятне кармасть явомо седе покш мель пропагандистской роботантень. Успешнойстэ ды седе организованнойстэ тонавтни комсомольской активесь.

Весе те, немс, Сталин ялганть указаниянзо тонавтоманть коряс ды ВЛКСМ-нь Весесоюзной X-це с'ездэнть решениянзо топавтоманть коряс серьезной роботань ушодкс. Зярыя организациясо эщо эри пропагандистской роботанть нелосценкась, алкине идейной уровенезэ комсомольской активентъ, ламо асатыкс политшколатнень ды кружоктнэнь роботасо.

Икеле ладсо аволь удовлетворительной пропагандистнэнь составось, тестэ жо пек седейстэ лиснесть аволь интересной, скучна занятиятне. Партиянь историянть тонавтнемантень седейстэ кундсить формальнойстэ, сезнить башка факт, но неть фактнэнь ды явлениятнень юткэо сюлмавксонть а таргасызь лангс. Преподаваниясонт ламо эщо схематизмадонть, школярствадонть. Куйбышевской областень комсомолонь фрунзенской райкомонь бюросо политкружоконь рсботадонть докладонть толковамсто вейке кунсолыцянтэ кевкстизь: „кодат ульнесть движущей вийтне 1905 иень революциянть?". Комсомолецэсь бойкасто отвечась: „робочей классось ды крестьянствась". Зярдо жо кармасть кевкстеме те комсомолецэнть, „мезть неть истят движущей вийтне", сон истяк эзь отвечаяк.

Те фактсонть, прок ведь петнявксо, невявить комсомолонь пропагандистской роботанть пороконзо. Седьстэ, пек седьстэ, большевизмань увлекательной, пек интересной историясь тейневи отвлеченной темань скушнасто евтнемакс, датань зубрямокс.

Комсомольской ламо пропагандист партиянь историянть лангс ваныть прок „умок уш ютазь читнень летопись" лангс ды историянь преподаваниянть сезнить неень шкань задачатнень эйстэ. Те а виде, вредна. Большевизманть историязо улезэ од ломаньтненень неень шкань бороцямонь живой урококс, служазо од революционертнэнь воспитаниянь тевентень.

А кода евтнемс партиянь историянть ломаньтненень апак невтя. Алкукс видестэ тейсь комсомолонь ЦК-сь сеньсэ, што комсомольской кружоктнэнь программантень сермадызе сень, штобу тонавтнемс марксизмань основоположниктнэнь ды коммунистической партиянь организатортнэнь—Марксонь ды Энгельсэнь, Лениннэнь ды Сталинэнь биографияст. Советской од ломаньнень эряви воспитывамс рузонь рсбочейтнень самоотвер

Соксонь вадря эстафетань финишесь

Январень 11-це чистэ Саранскоень весе общественностесь вастась лыжной эстафетань участниктнэнь. Те эстафетанть организовакшнызь физкультурань ды спортонь тевтнень коряс МАССР-нь Совнаркомсо комитетэсь ды народно хозяйственной учетонь республиканской управлениясь. Эстафетань члетнэнь икеле ульнесь покш ды ответственной задача—лездамс счетчиктнэкень образцовойстэ ютавтомс населениянь Весесоюзной переписенть.

Январень васеньце чистэ кевейкеэце чис Мордовиянь весе районтнэва сехте паро общественниктнэ, 41 лыжниктнэ, конатнень эйстэ сехте ламотне комсомолецт — вадрясто топавсть сынест максозь тевенть.

Финишентень сехте икелевсасть. Чамзинкань лыжниктнэ. Мейле кармасть вейке-вейке мельга само командатне лия районтнэстэяк. Лыжниктнэнь самонтень алтазь митингсэнть приветственной вал комсомолонь обкомонть пельде евтась Борисов ялгась ды МАССР-нь УНХУ-нть пельде Абудаев ялгась.

Чить, 12 часстонть, эстафетань участниктнэнь приминзе МАССР-нь Совнаркомонь председателенть полавтыцязо Борисов ялгась.

Вана евтни Ковылкинань лыжной командань начальникесь Цыликин ялгась:

— Ванстневишнынек истямо тев мартот Ковылкинань станциясонть эрить 3 семият, конатнень мик январень 6 це чистэ кияк эзинзе сермале. Нама, секе жо чистэнть минь тень коряс прыминек мерат ды январень 7 це чистэ нетнэ 3 семиятненень якась переписчик. Весемезэ ульнинек 20 велесэ, конатнень эйсэ, мон бу меревлинь, теинек аволь вишкине робота: нолдынек 7 стенгазетат, теинек 7 беседат.

Андреевка, Гумновка, Калиновка ды лия велетнесэ классовой врагтнэ нолдтнесть эрьва кодат наглой кенгелямат, конатне савсь тенек маштомс.



СНИМКАСОНТЬ: населениянь переписенть коряс соксонь эстафетасонть участницась Антонина Гусева (Березникень район), казезь соксонь костюмсо.

Фотось Д. ПЕВЦОВОНЬ.

Дубенкань командань начальникесь евтнесь, што сынь ульнесть вейке ванань кельсэ, конась счетчикентень эзь арсе отвечамс кодамояк вопрос лангс. Но зярдо тензэ парынестэ ульнесь толковазь переписенть значениязо, авась паро мельсэ отвечась весе вопростнэнь лангс. Те кортысень коряс, што велесэнть лавшосто ветясть массовой роботанть переписентень анокстамстонть.

Сидоров ялгась (Ичалкасто) евтни эсинзэ лыжниктнэде:

— Пек кенярдозь ды вечкезь кундасть те тевентень Вечканов ды Пятайкин комсомолецтнэ. Вечканов ансяк эщо 1936 иень декабрянь 29 це чистэ сась Якстере армиясто, 1937 иень январень васень чистэ жо, сон стясь сокс лангс ды тусь велев боевой те заданиянть топавтомо. Пятайкин—паро физкультурник. Сон тейсь республиканской зярыя рекордт. Переписьсэнть роботась счетчикекс. Тензэ ульнесть максозь вирсэ 10 точкат, косо улить робочейть. Пятайкин тосо эрица ды роботыця 151 ломаньтнень ютксо переписенть ютавтызе образцовойстэ.

Эсист роботадо истя жо евтнесть Лямбирень, Ардатовань, Покш Березникень, Саранскоень З. Полянань ды лия райононь физкультурниктнэ, эстафетань участниктнэ.

Меельсь пелев кортасть мокшэрзянь УНХУ-нь начальникесь Манахов ды МАССР-нь Совнаркомонь председателенть полавтыцязо Борисов ялгатне. Сынь евтасть покш пасиба лыжниктнэнень паро роботанть кис. Манахов ялгась эсь валонзо прядомсто мерсь, што эстафетань весе участниктнэнень кармить улели максозь премият. Сон тердсь лыжниктнэнень истямо жо участия примамс скотинань учетстонтькак, конась карми улеме февральстэ.

Эстафетань участниктнэнь тейтертнень Б. Березникень командань начальникенть Гусева ялганть, Пронина ды Стружанцова ялгатнень (З. Полянасто) МАССР-нь Совнаркомось премировинзе лыжной костюмсо. Физкультурань ды спортонь коряс комитетэсь максось 100 целковойть премиякс З. Полянань командань начальникентень Онтиков ялгантень эстафетанть парсте организовамонзо кис.

А. Март.

ЩОРС

Социалистической Украинань трудицятне нейгак кирдить мельсэст эсист героенть Николай Александрович Щорсонь. Украинской народонь церась ульнесь васеньце якстерегвардейской отрядонь организаторкс Черниговщинасо ды тесэ саезь ютызе кинть васеньце Украинской Советской дивизиянь начальникекс роботантень.

Киевенть ды Коростененть ало, Черниговонть ды Винницанть ало бороцясь Щорс. Сонзэ талантливой руководстванзо коряс Васень дивизиянть а пелиця боецтнэ чавсть немецьтнень ды петлюровецтнэнь ды лия эрьва мень ашогвардеецэнь нечистенть. Эсинзэ апелицянь ды отваганьпримерсэ Щорс тонавтсь якстеревармеецтнэнь ды командиртнэнь, кода эряви бороцямс ды изнямс врагонть. 1919 иень августонь 30 це чистэ Коростененть ало 1 нь Богунской полконть участкасо, вейке пек виев бойтнестэ, врагонть пулясь маштызе Николай Щорсонь—сон, кода свал, ульнесь окоптнэнь васень линиясонть. Дивизиянь вечкевикс командирэнть маштомадо кулясь пургинеде бойкасто ютынзе якстере боецтнэнь рядост. Проклевть каявсть врагонть лангс ды пандызь кеженть Щорсонь маштоманть кис—тапизь врагонть допрок.

Сталин ялганть советэнзэ корьс Советской кинематографиянь содавикс мастерсь А. П. Довженко сайсь эсь лангозонзо обязательства—невтемс кинолентасо „Украинской Чапаевенть" героической образонзо Щорс фильмасьсь—те аволь ансяк народной героенть боевой биографиязо, те фильмась карми улеме васняяк украинской трудовой народонть кувалт произведениякс, кона народось стясь эсинзэ оля-чинть кис немецкой, петлюровской ды лия бандатнень каршо.

Щорс фильмась масторонь экранатнень лангс появи октябрьской революциянь 20 це годовщинантень. Те фильмась пек вадрясто невти сень, кода украинань од ломаньтне героически бороцясть немецтнень, петлюровецтнэнь ды лия бандатнень каршо, штобу ванькскавтомс сынст эйстэ украинанть. Покш местерства марто ули невтезь се, кода од церат не прощить эсист авасТ ды вечкема ояст марто:

„..—Прощайте, тейтерть, венчамо тельня карматано,—сеересь од церат не.

— Уледе шумбрат! Кадык тыненк пазось лезды!—тейтерьтне аврдсть, кутьморясть эськастэ-ськаст.

— Немецтне, немецтне сыть—сеересь тандадозь стада ваныцясь.

—Прощай, покштям!—мерсть Чижнэнь ниле церат.—Ули Россиясо Советской власть... Россияв мольдяно, Лениннэнь...

Гусь ардозь бедняцкой кавалериясь веленть трокс, лиссь веле ушов, ды ансяк кой-кона од церынетне велявтнесть севлатнень лангсо, прощасть родной велест марто. Веленть велькссэ жо качамось мольсь масторсто менельс". (Литературной сценариясто саевкс).

———ооо———

Организовамс тонавтнемать

Пакся Тавла велесэ (Кочкуровань р-н) ульнесь организовазь чокшне ланга тонавтнемань НСШ. Те НСШ-нть тонавтнесть 35 од ломанть. Васень шканть тонавтнемась мольсь вадрясто, ней жо занятиятне сезневить секс, што лиясто арась преподаватель, лиясто тол арась ды зярыя лият истят „тувталт"

Од ломаньтне ламокстъ кортасть НСШ-нь директоронтень Титовнэнь, штобу неть „тувталтнэнь" коряс а сезнемс занятиятнень, но Титов икеле ладсо жо овси а мелявты школасонть занятиятнень кис.

Од ломаньтне пеняцясть комсомольской организациянтеньгак, но тосояк кодаткак мерат а примить сынст пеняцамотнень коряс.

Ней чокшнень неполной средней школась малав а роботы, директорось жо эрьва чине анокстытувталт, штобу сеземс занятиятнень.

Пакся тавлань комсомольской организациянтень эряви нейке жо кундамс школасо неть асатыкстнэнь маштомо ды организовамс од ломаньтнень туртов тонавтнемать.

Петров.

женной бороцямост коряс, конат ютасть героической колмо революциянь пачк, эряви воспитывать человечестванъ сех вадря ломаньтнень, минек партиянь вождьтнень Лениннэнь ды Сталиннэнь эрямонь примертнэсэ, нетьнень эрямонь примертнэсэ, кить ютызь сынст марто весе славной кинть —Свердлов, Дзержинский, Киров, Куйбышев, Фрунзе, Сталин ялганть боевой соратниктнэнь — Молотовонь, Орджоникидзень, Кагановичень, Ворошиловонь, Калининэнь эрямонь примертнэсэ.

Минек издательстватнень ды васняяк „Молодой Гвардиянть" пек покш визьксэнтень, советской од ломаньтнень кедьсэ арасть минек партиянть вождьтнень ды организатортнэнь вадря биографияст. Лезэв, благородной тев теи ВЛКСМ-нь ЦК-сь бути сон нолды советской од ломаньтнень туртов партиянь историянть коряс аволь ансяк учебникт, но народонь вождьтнень красочной, сюпав биографият.

Седе бейкасто ды решительнойстэ эряви вадрялгавтомс пропагандистской роботанть лангсо руководстванть. Ды тевесь овси аволь сеньсэ, што комсомолонь се эли тона комитетэсь кунсолось отчет, сермадсть решения, тейсь резолюция. Те тевесь шождыне, сон а веши ламо превть. Эряви, штобу весе активесь сонсь кундаволь пропагандистской роботантень, невтевель идейной ды политической касомань образецт, улевель сонзэ пек покш бажамозо чиде чис кепедемс эсинзэ знаниянь уровенензэ.

Можна шождынестэ чарконемс сень, кодамо опасностесэ активенть идейной алкине уровенензэ. Серьезной прорывтнэ, конат ульнесть комсомолонь Саратовской, Воронежской ды Горьковской обкомтнэнь роботасост, толковавить васняяк сеньсэ, што комсомольской руководствась эзь путо эрявикс мель теориянтень, эзь тря-каста кадрат, сехте пек беспечнойстэ ванстась од ломаньтнень ютксо Ленинэнь — Сталинэнь учениясть пропагандать лангс. Комсомолонь обкомонь руководящей роботниктнэнь бытовой разложениясь, винадо симема,—вана мезе мольсь ВКП(б)-нь Саратовской обкомонть судонзо ало. Ды те аьдива, секс што воспитательной роботась ульнесь кадозь.

Бути серьезнойстэ кортамс весе комсомольской роботанть вадрялгавтомадонзо ды васняяк пропагандать вадрялгавтомадонзо, эряви седе кемесэ ды настойчивойстэ кепедемс комсомольской активенть идейной ды политической уровенензэ, добовамс кадратнень седе парсте тонавтнемаст ды кастамост, ды васняяк пропагандистнэнь. Сесэ, косо лабордыть комсомольской роботанть уровенензэ кепедемадонть, бдительностедень ды организованностедень, серьезнасто жо а ветить робота ленинизмань, партиянь историянь пропагандать коряс, а тонавтыть од ломаньтнень, ютнить сынст волнующей вопростнэнь вакска, — тосо руководствасонть аштить аволь большевикт, но фразерт.

Комсомолонть задачанзо тевить яла седе сложнойкс, разнообразнойкс. Масторось кармась эрямо од Конституциянть коряс. Тонавтнить, касыть покшсто советской од ломаньтне Касыть сонзэ вешеманзо ды потребностензэ. Ламолгадыть ленинско-сталинской комсомолонть рядонзо. Весе те пек ламо веши комсомольской активенть пельде. Эряви седе келейстэ ды увлекательнойстэ аравтомс пропагандать, апак лоткse кепедемс комсомолецтнэнь идейной уровенест. Эряви весеменень—партийной организациятнененьгак комсомолонтеньгак — седе ламо явомс мель социализмань од поколениянть кастамонтень.

(„Правдань" январень 9-це чинь икельсе статьязо).



Снимкасонть: Мадридэсь эрицятне кудонь каладовкстнэнь юксо, кона кудось яжазь фашистнэнь авиациянь бомбасо.

Фотось Союзфотонь.

ПАРКОСЬ ТЕЛЬНЯ

Тельня, мик сехте пек як шамотнестэ цвети эрямось культурань ды оймсемань парксонть. Тестэ а лиснекшнызь эйкакштнэ. Сынь веселасто ютавтызь эсист оймсема ды ютко шкаст.

Парконть сехте покш кавто аллеятнень икеле стявтозь ортa. Ортaнть кройга аштить ашо овтонь кавто чучелат. Сынь пек тусть эйкакштнэнь мельс. Эйкакштнэ сескак парконтень совамсто лоткить те ортaнть икелев ды покш мельсэ ваныть овтонь чучелатнень.

Ортaнть велькссэ минь читькак ды чокшнеяк левнотано якстересэ сермадозь:

„Эйкакшонь кирякстнема тарка"

Тесэ эйкакштнэ ды пионертнэ кирякстнить конькасо ды саласкесэ. Аллеяванть кирякстнема таркантень молемстэ эйкакштнэнь сельмест икелев васняк каяви саласкесэ кирякстнема таркась. Те—теезь аволь пек покш будкинень кондямо. Сонзэ эйс кемекстазь красязь чувто вельде аволь пек покш якстере саласкинеть. Будкинесэнть чаравтомсто — саласкинетьне ардыть специальна теезь зень кинть ланга. Будкинеськак вечкеви эйкакштнэнень. Сонзэ прясо ашти прок жив, парсте оршазь тейтерьне-кукла. Будкинень стенатнесэ рисовазь телень паро видикт: нумолот, конькасо, саласкесэ ды сокссo кирякстниця пионерт, мазый цецят, ловсо оршазь вирть.

Кругсонть, косо цецянь покш клумбатнень перька яказь кизна оймсесть Саранскоень трудицятне—ней тосо эйкакштнэнь катокост. Сонзэ прок хрусталь ваньгс зенть лангсто эйкакштнэ эрьва чистэ а лисникшныть. Сынь тонавтнить конькасо парсте кирякстнеме, тонавтнить улемс паро спортсменэкс. Тенень эйсэст тонавты катоконть начальникесь Ортман ялгась. Ламотне эйсэст тонадсть уш фигурной кирякстнемантень. Малав эрьва чокшне тезэй конькасо кирякстнеме сакшны 8 иесэ Заичков Юра, 4-це номер школасонть васень группасо тонавтницясь. Сонзэ теезэй ветнить тетязо ды авазо.

Парксонть, косо эйкакштнэ ютавтыть эсь шкаст, палы электричества.

Эйкакштнэ кирякстнемстэ паро мельсэ, кенярдозь ловныть кизэнь театрань стенан тонь понгавтозь лозунгонть эйсэ:

„Спасиба Сталин ялгантень эйкакштнэнь уцяскав эрямонть кис!"

А. Мартынов.

Саранск.

—хох—

Тонавтницятне бажить содамс Испаниянть

Саранск. Фельдшерско-акушерской школань тонавтницятнень юткосо эрьва чистэ эрси информация. Испаниясо событиятнеде. Теде башка комсомолонь организациясь тейнесь вейкэнь промкс, косо школань директоросъ П. М Сычов ялгась тейнесь лекция Испаниянь историко-географической очеркстэ.

П. Косынкин.

„КУЗЬМА АЛЕКСЕЕВ"

Январень 10 чистэ Мокшэрзянь республиканской театрасонть ульнесть невтезь „Кузьма Алексеев" музыкальной драмасто кавто картинат, Кулсономо ды ваномо ульнесть тердезь республикань общественной вийтнень представительть: историкт, литераторт, журналист, педагогт, общественной работникт, актерт, тонавтницят, стахановецт ды лият.

Драмань текстэнь сермадыцясь Яков Пахомович Гришин драмань невтемадо икеле евтнизе, кодамо задача путсть эсь икелест авторось ды композиторось, кодамо метериалонть лангсо теевь драмась ды кода моли тень коряс роботась...

* *

Композиторось Александр Николаевич Александровский ахолдась оркестрань енов Ушодови увертюрась. Лужаня морот. Лайшемань ды урьненань сэрей, васов туиця вайгельть, содавикс эрзянь киштема моро „Самсон леляй", мейле—марш, конась прядови виев ззрьксэ. Прок калады кодамояк кудо ендолонь ды пургинень шкастo. Увертюрант мик алкуксонь моронзояк стака кундамс пилентень: глушо зэрьксэсь, сорномасо юты телават...

Сценась панжови. Пижепиче вирь. Вельть сэнь, ашо апак сода икеле талакадат. 1ол панцянть нерька—стада ваныця ды сонзэ вишкине ялгазо. Минь учинек, што стада ваныця ледам ушоды ялганзо марто нудейсэ седямонть. Но ильведиnек: сынст нудеесткак арась... Васолдо каяты Кузьмань вайгелезэ.

Сась стадань ванстыцятне нень ломань. Кие сон? А чуваш, а татар, а руз, аволь эрзя ды мокшо. Сон яки масторонть ланга, пиштевти эсь прянзо. Сон евтни народонть эрямодонзо, стака чиензэ ды бороцямодонзо.

Музыкась аламодо седе сэтьме. Васолдо марявить морамот. Те эрзянь народонть виень пурнамозо. Те Кузьма Алексеевень арсеманзо... Народонть енов туи асолавикс ломанесь. Стада ваныцятне теить эсь тевест. Минек вакссо кие-бути тошки: „шкась умонь, валтнэ неень..." Омбоце: „арась, а неявить эрзянь койтне..."

Музыкась зэрькстась ды сезевсь.

Прядовсь васень картикась. Ушодовсь виев кортамот. Кортасть весе, вейкесь омбоцень каршо, овторонть кис, авторонть каршо. Пеняцясть композиторонть лангс.

Ушодови омбоце картинась. Вирь. Ве. Ковось валы ожо пиже валдонть. Лей лымби. Берек чиресэ ашти меньдявозь кудыне. Кузьма Алексеев. Авазо. Кортамот стака эрямодо, бороцямодо, паздо. Кузьмань келензэ лавшо чись, кавголдома Сы манашка. Музыкантъ вельде а марявить валт. Зярдо жо сон седе энгами, сестэ стувтови. Сы Олда. А педи а пряс, а ежос сонзэ виев мелесь, тердемась, эсь лангс кемемась...

Мейле эрзятнень промкс. А педить костюмтнэ актертнэнень, а неявить эрзянь койтне. Лужаня морот, кузьманень энялдомат... „Самсон леляй" моро. Киштема. Рузкс кишттить эрзянь, мокшонь киштемат. Промксонтень сы Грузинской князенть пельде бурмистрэсь. Сюдомат сонзэ пельде. Тандадома. Лови приказ Кузьма Алексеевде... Кортызь бурмистранть. Сон туи Олда марто. Кепедеви бороцямонь мель. Бороцямо, бороцямо! Кузьма Алексеев моры марш. Музыкась а седи, но зэрни. Кузьма, прок музыкальной комедиянь герой, маршонь моронть прядомсто ахолды кедьсэнзэ...

* *

Драманть невтемадо мейле ушодозель невтеманть коряс толковамотне. Весемезэ кортась 17 ломанть. Позда шканть коряс весе эзть кенерть евтамо эсист мелест.

Ораторнэ эль весе текштасть, што авторось Я. П. Григошин ды композиторось А. Н. Александровский тейсть покш робота, тейсть кеме ушодкс национальной оперань теемань коряс.

Вейсе тень марто ульнесь лангс таргазь, што авторонтень ды композиторонтень арасель лездамо. Александровский ялганть музыкантъ теемстэ мик арасель инструментэз. НИИМК-нь историянь коряс роботниктнэ допрок эзть лезда Григошиннэнь. Авторось вешсь, штобу пурна вольть совещания, косо бу максомс сензэ чаркодевикс невтемат Кузьма Алексеевен шкадонть, движениядонть ды лиядо. Историктнэ алтасть сермадомо рецензия, но шкастонзо эзть сермадо.

Кортамотнень ладост прась сень эйс, што эрзяви тонавтнемс народонть пельде, што национальной оперань тееманть эрзяви аравтомс болшевистскойстэ. Касняяк эрзя ви организовамс покш лездaмо авторонтень ды композиторонтень.

Ораторнэ сехте ламо кортась асатыкстнэде.

Зевакин ялгась (историк) мерсь эсь валсонзо, што апак вант берянь лездамонть лангс авторось ды композиторось ащить алкуксонь кис лангсо. Кортыцянть коряс, оперась кепеди революционной мель. Музыкась кады паро ежо. Аволь видекс ловизе Зевакин ялгась се арсемантъ, што музыкантъ эрзяволь теемс ансяк лужаня, седеень каладома моракс. Ансяк лужаня моро—те кады пассивной мель, но Кузьма Алексеевень тевесь ульнесь активной. Мееньсь пелев Зевакин тешкстась, што операнть лангсо эрзяви роботамс весе культурно вийтнень. Паро улевель бу бути Кирюков композиторось как роботаволь драмань музыкантъ сермадоманзо лангсо. Берянесь аравтозь костюмированиясь.

Вязерский ялгась (оперань ды балетэнь Мокшэрзянь государственной театрань художественной руководителесэ ды директоросъ) мерсь, што „Кузьма Алексеев" драмань авторнэ тейсть пек покш тев, но сонзэ допрок эзизь изня. Лавшосто теезь сюжетсэ ды аволь кеместэ теезь образтнэ. Музыкась сермадозь койкосто музыкальной комедиянь ладсо. Эрзяви вадрясто тонавтнемс народной творчествантъ, сонзэ лангсо сермадомс музыкантъ. Ансяк истя топавтови те покш задачась.

Пек вадрясто кортась Туманов (режиссер). Сон невтсь сень лангс, што допрок берянстэ аравтозель роботась, арасель лездамо авторнэнень, актертнэнень. Сон мерсь меельсь пелев: „эрзяви оперантъ коряс истяжо робота, конань моньга бу леядамс Сталинскоекс".

Борис в ялгась (Мокшэрзянь республикань Совнарком) кортась седе, што братской республикатне искусствань фронтсонть тейсть покш изявкст. Минек республикась корясэщо кадови Шнамс ави авторт-нэнь сень кис, што сынь ушодызь те пек покш тевенть. Музыкасонть пек аламо национальной эрзянь, мокшонь лад, арасть нудейть, морот. Темась—вадря, но сон тевс нолдазь аволь допрок, аламо динамикась... Актертнэ налксесть, прок оперетасо.

Борисов ялгась кеясь мель сень кис, штобу драмань коряс толковамонть эрзяви ушодомс печатьсэ, трудицятнень промкстнэсэ.

Александрович ды Органов ялгатне пеняцасть сень лангс, што эрзянь моро эсть маря драмастонть, што национальной стилесь музыкасонть арась. Тенень туаталокс допрок аволь видестэ сынь аравтызь сень, што композиторось аволь эрзя. Те аволь виде, што бути композиторось аволь эрзя, сестэ национальной опера а тееви.

Ивановский ялгась („Мокшонь правда" газета) увертюрантъ лемдизе барабанной боекс. Сон чумондсь Григошиннэнь сень кис, што сон эзизе невте сеть недовольстватнень, конатнень корясульнесь Кузьма Алексеевень шкань движениясь. Киштеманть Ивановский лови аволь эрзянь ды мокшонь киштемакс.

Панфилов ялгась (муздрамтехникум) яволявтсь, што драматической материалонть допрок колызь актертнэ. Ламо мазы-чи, валдо, движеният, конатне кекшить драманть идеянзо.

Маскаев ялгась вешсь ветямс драмантень нудейть, нолдамс тевс Кирилловонь „Кузьма Алексеев" поэманть.

Яковлева (хористка).—Мон роботан эль кавто ковт, но прок сокорсто. А седылинь, мезе бажить теемс Григошин ды Александровский ялгатне.

— Арась драмасонть история, экономикась, эрзянь мокшонь койтне, арасель келесь.

—корты Черапкин (НИИМК).

Алкукскак, кона-кона ялгатне кортасть чаво валсо. Горбунов ялгась (Педиинститут), прок нарьгамокс, мерсь, што васень картинанть эрзяви допрок ертомс. Сон а эрзяви.

Кортасть л и я ялгаткак. Меельсь пелев кортась Григошин ялгась. „Кузьма Алексеев" драманть теемазо эрзяви а лоткавтомс ды вадрясто прядомс. Эрзяви авторнэнь туртов организовамс виев лездамо, теемс роботанть туртов эрявикс условият, вадрясто ютавтомс драманть коряс толковамонть ды критиканть.

В. Царев.



Январень 10-це чистэ ютавтозель „Кузьма Алексеев" музыкальной драманть общественной ваннома. (Музыкась композиторонть Александровскоень, валтнэ эрзянь поэтэнть Григошинэнь).

Снимкасонть: васень актстонть васень кортинань сцена.

Фотось П. Ивановонь.

Отв. редакторось М. ЛЮПАЕВ

Уиглавлито № 1—6 Заказ № 118 Тираж 2564 г. Саранск, типография „Красный Октябрь" Мордгиза